

Z M L U V A

o poskytovaní auditorských služieb uzavretá podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb., Obchodný zákonník
v znení neskorších predpisov

číslo zmluvy : 2024/ISRS/02

(ďalej len „zmluva“)

I. Zmluvné strany:

Dodávateľ : **Ing. Erika Žilkayová, licencia UDVA č. 986**

so sídlom: Hálova 14, 851 01 Bratislava

IČO: 42 138 507

DIČ: 1039284785

bankové spojenie: ČSOB a.s., SK62 7500 0000 0040 0833 6914

(ďalej len „dodávateľ“)

(ďalej len „dodávateľ“)

Odberateľ : **Mestské kultúrne stredisko Levice**

so sídlom: A. Sládkoviča 2, 934 01 Levice

IČO: 00060526

DIČ: 2020401350

štatutárny orgán: Mgr. Mária Mészárošová, riaditeľka

číslo účtu – IBAN: SK63 5600 0000 0071 1749 5010

(ďalej len „odberateľ“)

(Dodávateľ a odberateľ spoločne ďalej len ako „zmluvné strany“)

II. Predmet zmluvy:

Poverili ste ma zákazkou na vykonanie odsúhlasených postupov, ktorých predmetom je potvrdenie zhody predloženého finančného vyúčtovania prijatých finančných prostriedkov so Zmluvou o poskytnutí dotácie z finančných prostriedkov Audiovizuálneho fondu číslo: AVF 706/2023 – 4/4.1 (ďalej len „Zmluva“) na realizáciu projektu s názvom „Re-digitalizácia kina Junior Levice“.

Týmto potvrdzujem podmienky a ciele zákazky a charakter a obmedzenia služieb, ktoré poskytnem. Moja zákazka bude vykonaná v súlade s Medzinárodným štandardom pre súvisiace služby (ISRS) 4400 (revidované znenie), Zákazky na vykonanie odsúhlasených postupov. Pri výkone tejto zákazky budem dodržiavať medzinárodný Etický kódex audítora, ktorý od mňa nepožaduje nezávislosť pre tejto zákazke.

V rámci zákazky na vykonanie odsúhlasených postupov vykonanej v súlade s ISRS 4400 (revidované znenie) vykonám postupy, ktoré som s Vami odsúhlasila a vydám správu o odsúhlasených postupoch, v ktorej Vás budem informovať o mojich zisteniach. Zistenia sú konkrétne výsledky vykonaných odsúhlasených postupov.

Potvrdzujete, že odsúhlasené postupy sú na účely danej zákazky vhodné. K vhodnosti vykonávaných postupov sa nevyjadrujem. Táto zákazka na vykonanie odsúhlasených postupov bude vykonaná na základe predpokladu, že za skutočnosť, ktorá je predmetom vykonávaných odsúhlasených postupov, je zodpovedný odberateľ. Táto zákazka na vykonanie odsúhlasených postupov nie je zákazkou na uisťovacie služby, a preto nevydám žiadny výrok ani záver poskytujúci uistenie.

Postupy, ktoré vykonávam výlučne súvisia s požiadavkami na audítora, stanovenými v Zmluve v článku 4 – Podmienky poskytnutia a vyúčtovania finančných prostriedkov. Na základe toho budem adresovať moju správu Vám a moja správa nemusí byť vhodná na iný účel. Zákazka sa vykoná v čase od 15.5.2024 do 31.5.2024.

Ako súčasť mojej zákazky vydám správu o odsúhlasených postupoch.

III. Vykonanie predmetu Zmluvy:

1. Dodávateľ je povinný vykonávať služby súvisiace s predmetom zmluvy v termínoch dohodnutých s odberateľom. Zaviazala som sa, že vykonám nasledujúce postupy a predložím správu o zistených skutočnostiach, týkajúcich sa vyúčtovania poskytnutých finančných prostriedkov Audiovizuálneho fondu,
 - overím zaúčtovanie použitia finančných prostriedkov v súlade s aktuálnou právnou úpravou,
 - overím, že všetky položky boli riadne zaplatené v čase od 7.8.2023 do 30.6.2025,
 - overím, či účtovné doklady spĺňajú náležitosti určené príslušnými všeobecne záväznými predpismi vrátane identifikácie predmetného projektu,
 - overím hospodárnosť, efektívnosť, účelovosť a účinnosť použitia finančných prostriedkov v súlade s čl. 3 ods. 12 Zmluvy,
 - overím dodržiavanie limitu úhrady v hotovosti určeného Zmluvou (čl. 3 ods. 17 písmeno v),
 - overím dodržiavanie povinnosti spolufinancovania predmetného projektu.
2. Odberateľ je povinný dodať dodávateľovi podklady nevyhnutné pre potreby výkonu služieb súvisiacich s predmetom zmluvy, a to priebežne podľa požiadaviek dodávateľa. V súvislosti so spracovaním osobných údajov dodávateľom pre účely zákona č.297/2008 Z.z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a o ochrane pred financovaním terorizmu a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len zákon č.297/2008 Z.z.) má dodávateľ ako povinná osoba postavenie prevádzkovateľa vo vzťahu k IS osobných údajov, ktorého účel spracúvania vymedzuje zákon č.297/2008 Z.z., a preto bude osobné údaje klienta na účel vykonania starostlivosti spracúvať v intenciách §19 zákona č.297/2008 Z.z. bez súhlasu dotknutej osoby. Dodávateľ spracúva a chráni osobné údaje v súlade s ustanoveniami Nariadenia Európskeho Parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „GDPR“) a zákona č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „Zákon o ochrane osobných údajov“), ako aj so všetkými všeobecne záväznými právnymi predpismi, ktoré ich vykonávajú. Počas predzmluvných

vzťahov, ako aj počas samotného poskytovania služieb zo strany dodávateľa, odberateľ môže poskytovať dodávateľovi osobné údaje rôznych fyzických osôb. Odberateľ týmto prehlasuje, že je oprávnený tieto osobné údaje dodávateľovi poskytnúť. Dodávateľ sa pre účely tejto zmluvy považuje za prevádzkovateľa týchto osobných údajov v zmysle čl. 4 ods. 7 GDPR a/alebo § 5 písm. o) Zákona o ochrane osobných údajov.

Povinnosť poskytovať dodávateľovi potrebné informácie, doklady a dokumentáciu o odberateľovi majú s jeho súhlasom aj obchodní partneri a právni zástupcovia odberateľa.

3. Odberateľ je povinný pre potreby výkonu služieb zabezpečiť potrebnú súčinnosť pri vykonávaní služieb súvisiacich s predmetom zmluvy.
4. Odberateľ je povinný zaplatiť dodávateľovi za zabezpečenie predmetu zmluvy cenu podľa vzájomnej dohody a v zmysle cenovej ponuky uvedenej v tomto článku zmluvy.
5. Odberateľ sa zaväzuje zaplatiť dodávateľovi za služby poskytnuté a vykonané podľa tejto zmluvy vo výške 1400,- EUR.
6. Odberateľ sa zaväzuje uhradiť faktúru v súlade s jej splatnosťou. Ak odberateľ v dohodnutej lehote odmenu neuhradí, audítor je oprávnený uplatňovať dohodnutý úrok z omeškania za každý deň omeškania vo výške 0,05% z neuhradenej sumy.
7. Cena, špecifikovaná v tejto zmluve je uvedená bez DPH. Dodávateľ nie je plátcu DPH a k uvedenej cene nebude fakturovať DPH.

IV. Záverečné ustanovenia:

1. Túto zmluvu je možné meniť a doplňovať iba písomnými dodatkami podpísanými obidvoma zmluvnými stranami.
2. Zmluva sa vyhotovuje v dvoch (2) rovnopisoch v slovenskom jazyku, pričom každá so zmluvných strán obdrží jeden (1) rovnopis.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú spôsobilé na právne úkony, že zmluvu uzavreli na základe vzájomnej dohody a na základe slobodnej a vážnej vôle, zmluvu neuzatvorili v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, zmluva je urobená v predpísanej forme, zmluvu si pozorne prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s ňou ju podpísali.

V Leviciach, dňa 14. 5. 2024

V Leviciach, dňa 3. 6. 2024

Za dodávateľa

Ing. Erika Žilkayová
audítorka UDVA
licencia č. 986

Za odberateľa

Mgr. Mária Mészárošová
riaditeľka
MKS Levice

